

# **GEMEINDERATSSITZUNG VOM 8. MÄRZ 2021**

**Anwesend:** HH M. Malherbe, Bürgermeister, M. Reiland und H. Krier, Schöffen  
HH/Damen C. Adam, C. Brosius, J. Feller-Wilmes, C. Haubrich-Schandeler,  
A. Kremer, R. Miny, J. Reckinger, A. Toussaint, W. Vullers und M. Weiler,  
Gemeinderäte  
Hr. L. Wantz, Sekretär

## **- KOSTENVORANSCHLÄGE**

Der Gemeinderat billigt

- a) mit 10 Ja- gegen 3 Neinstimmen den Kostenvoranschlag sowie die Pläne des detaillierten Vorprojekts des Neubaus des "Schulcampus Zentrum" in Mersch über insgesamt 52.050.000,00 € inkl. MwSt.
- b) mit 10 Jastimmen und 3 Enthaltungen den Kostenvoranschlag für die Vergrößerung des Merscher Friedhofs über insgesamt 535.000,00 € inkl. MwSt.
- c) einstimmig den Kostenvoranschlag für die Außenrenovierung der Kirche in Beringen über 150.000,00 € inkl. MwSt.
- d) einstimmig den Kostenvoranschlag, aufgestellt von der ASTA (Administration des Services Techniques de l'Agriculture), über 497.000,00 € inkl. MwSt., betreffend die Instandsetzung von Feldwegen in
  - Reckingen "Frankebësch" und "Redeschbiërg"
  - Moesdorf "Kachenberg"
  - Essingen "Langfeld"
- e) einstimmig den Kostenvoranschlag für verschiedene Verbesserungsarbeiten am Trinkwassernetz über 160.000,00 € inkl. MwSt.

## **- URBANISMUS**

Der Gemeinderat billigt einstimmig

- a) die Lotissementanfrage betreffend die Aufteilung eines Grundstücks, gelegen in Mersch, 29, Am Wangert, in zwei Lose zu Bauzwecken. Die Anfrage wurde vorgelegt vom Büro LL Architectes aus Brouch im Auftrag der Gesellschaft Faber Frères et Cie Sàrl aus Luxemburg.
- b) die Lotissementanfrage betreffend die Zusammenlegung von zwei Grundstücken, gelegen in Beringen, Rue d'Ettelbruck, in ein Los zu Bauzwecken. Die Anfrage wurde vorgelegt vom Büro saharchitectes aus Mersch im Auftrag von Frau G. Brisson aus Luxemburg.
- c) die Lotissementanfrage betreffend die Aufteilung eines Grundstücks, gelegen in Reckingen, 15 und 15A, Rue Principale, in zwei Grundstücke zu Bauzwecken. Die Anfrage wurde vorgelegt von der Gesellschaft Di Cato Promotions Sàrl aus Schieren im Auftrag von Frau K. Erpelding aus Reckingen.

## - AKTE, KONTRAKTE, KONVENTIONEN

Der Gemeinderat billigt einstimmig

- a) den Tauschakt ohne Ausgleichszahlung, durch welchen die Gemeinde Mersch von den Eheleuten Mousel-Meiers aus Reckingen Grundstücke von 149,50 a, gelegen in Mersch "Merscher Berg" und in Reckingen "In der Nieseschtwies" erwirbt.  
Im Gegenzug tritt die Gemeinde den Eheleuten Mousel-Meiers Grundstücke von 1.309,74 a, gelegen in Reckingen "Hinter Besenerberg, Auf dem Pettinger Weg, Auf dem Kiesel, Kleine Faulsank, Faulsank, In der Nieseschtwies, In Ehtschelt, In Soulgén, Unter der Braak et In Hosbech" ab.  
Der jeweilige Grundstückswert wird auf 668.350,00 € geschätzt, so dass keine Ausgleichszahlung zu verrichten ist. Kosten und Honorare dieser Transaktion werden von beiden Parteien zu gleichen Teilen getragen.  
Gemeinnütziger Zweck: Schaffung eines regionalen Gewerbegebiets sowie Bau eines Bewirtschaftungsweges.
- b) den Verkaufsakt, durch welchen die Gemeinde Mersch dem Immobilienunternehmen N. Arend zwei Grundstücke von 200,03 a, gelegen in Moesdorf "Rouschthaff" und "In Rooscht" für insgesamt 52.067,81 € verkauft.
- c) den Tauschkompromiss, durch welchen die Gemeinde Mersch von den Eheleuten Dentzer-Magerotte aus Beringen Grundstücke von 193,40 a, gelegen in Moesdorf "In den Koischtrepper" und "Auf der Rotherd" für insgesamt 116.040,00 € erwirbt.  
Im Gegenzug tritt die Gemeinde Mersch den Eheleuten Dentzer-Magerotte Grundstücke von 500,90 a, gelegen in Beringen "Im Rouschtgronn, Auf dem Siebeltchen, Vor Langenberg, Reuteschberg et Im Riedchen" für insgesamt 210.745,00 € ab.  
Es bleibt eine Ausgleichszahlung von 94.705,00 € zugunsten der Gemeinde.  
Kosten und Honorare dieser Transaktion werden von beiden Parteien zu gleichen Teilen getragen.
- d) den Tauschkompromiss, durch welchen die Gemeinde Mersch von den Eheleuten Hilgert-Marx aus Moesdorf ein Grundstück von 35,50 a, gelegen in Pettingen "Bielsberg", für insgesamt 17.750,00 € erwirbt.  
Im Gegenzug tritt die Gemeinde Mersch den Eheleuten Hilgert-Marx Grundstücke von 200,00 a, gelegen in Moesdorf "In den Koischtrepper, Auf der Rotherd et Dausselewies" für insgesamt 119.340,00 € ab.  
Es bleibt eine Ausgleichszahlung von 101.590,00 € zugunsten der Gemeinde.  
Kosten und Honorare dieser Transaktion werden von beiden Parteien zu gleichen Teilen getragen.
- e) mehrere Überlassungs- und Tauschakte, durch welche die Gemeinde von mehreren Eigentümern kleinere Grundstücke in Beringen und Reckingen erwirbt.
- f) den Verkaufskompromiss, durch welchen die Gemeinde Mersch den Eheleuten Hilgert-Marx aus Moesdorf ein Grundstück von ~70,00 a, gelegen in Moesdorf "Im Wierfeld" für ~35.000,00 € verkauft.
- g) den Verkaufskompromiss, durch welchen die Gemeinde Mersch von den Eheleuten Losch-Lenert aus Cruchten ein Grundstück von 23,90 a, gelegen in Essingen "Im Hoirgaertchen", für 7.000,00 € erwirbt.  
Gemeinnütziger Zweck: Erwerb von Ausgleichsflächen hinsichtlich der Schaffung eines regionalen Gewerbegebiets.

- h) mehrere Pachtverträge, durch welche die Gemeinde Mersch den HH. C. Hilgert aus Moesdorf, M. Ries aus Pettingen, G. Schintgen aus Müllendorf und der Gesellschaft JMS Promotions aus Tütingen Grundstücke verpachtet.
- i) die Zusammenarbeitsvereinbarung über die App "Mäin Offall - Meng Ressourcen", welche mit der Umweltverwaltung unterzeichnet wurde.
- j) die Konvention, welche die Funktionsweise und die Finanzierung des Jugendhauses während dem Jahr 2021 regelt. Ausgabe zulasten der Gemeinde: 112.590,00 €.
- k) die Konvention, welche die Funktionsweise und die Finanzierung der Maison Relais Nic Welter während dem Jahr 2021 regelt. Ausgabe zulasten der Gemeinde: 319.694,00 €.
- l) die Konvention, welche die Funktionsweise und die Finanzierung der Maison Relais Krounebiert während dem Jahr 2021 regelt. Ausgabe zulasten der Gemeinde: 309.531,00 €.
- m) die Konvention mit der Firma Sales-Lentz für die Organisation des "Impf Rider" über 49,00 € + 3% TVA pro Hin- und Rückfahrt.

### **- SOZIALAMT**

Einstimmig avisiert der Gemeinderat die Entscheidung des Merscher Sozialamtes die ursprüngliche Laufbahn des Sekretärs beizubehalten.

### **- SICONA**

Der Gemeinderat billigt einstimmig den Beitritt der Gemeinde Walferdingen ins interkommunale Syndikat SICONA-Zentrum.

### **- GEMEINDEPERSONAL**

Der Gemeinderat schafft einstimmig einen Gemeindearbeiter-Posten für die Abteilung Gärtnerei in der Laufbahn B des Kollektivvertrags für Staatsarbeiter unter dem Handwerker-Statut.

### **- BAUTENREGLEMENT**

Der Gemeinderat hört sich die Erklärungen der Rätin M. Weiler an:

Wegen des Klimawandels und der negativen ökologischen Folgen der Schottergärten auf die Umwelt wird vorgeschlagen:

- das Bautenreglement der Gemeinde Mersch (PAP bestehendes Viertel und PAP neues Viertel) so anzupassen, dass das Anlegen von Schottergärten im privaten sowie im öffentlichen Bereich möglichst vermieden wird.
- Informationskampagnen vorzusehen um die Bürger zu diesem Thema zu sensibilisieren.
- Belohnungsprämien vorzusehen um die Bürger zu ermutigen bestehende Schottergärten zu entfernen.

### **- VERKEHR**

Der Gemeinderat bestätigt einstimmig die befristeten Verkehrsregelungen, welche vonseiten des Bürgermeister- und Schöffenrats erlassen wurden.

### **- MITTEILUNGEN DES BÜRGERMEISTER- UND SCHÖFFENRATS UND FRAGEN DER GEMEINDERÄTE**